Europski parlament
2019-2024

Odbor za građanske slobode, pravosuđe i unutarnje poslove

2020/0278(COD)

24.1.2022

AMANDMANI
808 – 827 Nacrt izvješća

Birgit Sippel
(PE700.425v01-00)

Prijedlog Uredbe Europskog parlamenta i Vijećao uvođenju dubinske provjere državljana trećih zemalja na vanjskim granicama i izmjeni uredaba (EZ) br. 767/2008, (EU) br. 2017/2226, (EU) br. 2018/1240 i (EU) br. 2019/817

Prijedlog uredbe
(COM(2020)0612 – C9-0307/2020 – 2020/0278(COD))

Amandman 808
Tineke Strik

Prijedlog uredbe
Prilog 1. – točka 2.

Tekst koji je predložila Komisija	*Izmjena*
Spol:	Spol***/rod***:

Or. en

Amandman 809
Tineke Strik

Prijedlog uredbe
Prilog 1. – točka 5.

Tekst koji je predložila Komisija	*Izmjena*
Državljanstvo/državljanstva (početna naznaka):	Državljanstvo/državljanstva ***ili apatridnost*** (početna naznaka):

Or. en

Amandman 810
Jan-Christoph Oetjen, **Malik Azmani**, **Moritz Körner**, **Michal Šimečka**, **Hilde Vautmans**, **Dragoş Tudorache**

Prijedlog uredbe
Prilog 1. – točka 5.

Tekst koji je predložila Komisija	*Izmjena*
Državljanstvo/državljanstva (početna naznaka):	Državljanstvo/državljanstva ***ili apatridnost*** (početna naznaka):

Or. en

Amandman 811
Tineke Strik

Prijedlog uredbe
Prilog 1. – točka 7.

Tekst koji je predložila Komisija	*Izmjena*
Razlog za obavljanje dubinske provjere:	Razlog za obavljanje dubinske provjere:
A. Nezakoniti ulazak	A. Nezakoniti ulazak
Navedite prema potrebi i:	***Briše se.***
ne postoji putna isprava / krivotvorena putna isprava,	***Briše se.***
ne postoje / krivotvorene vize ili odobrenja putovanja,	***Briše se.***
drugo	***Briše se.***
B. Dolazak nakon operacije traganja i spašavanja	B. Dolazak nakon operacije traganja i spašavanja
C. Zahtjev za međunarodnu zaštitu na graničnom prijelazu	C. Zahtjev za međunarodnu zaštitu na graničnom prijelazu
D. Nema naznaka o obavljenoj kontroli na vanjskoj granici:	***Briše se.***
□ ***nema pečata u putnoj ispravi / nema unosa u sustav ulaska/izlaska***	***Briše se.***
□ ***ne postoji putna isprava***	***Briše se.***

Or. en

Amandman 812
Jan-Christoph Oetjen, **Malik Azmani**, **Moritz Körner**, **Michal Šimečka**, **Hilde Vautmans**, **Dragoş Tudorache**

Prijedlog uredbe
Prilog 1. – točka 7.

Tekst koji je predložila Komisija	*Izmjena*
Razlog ***za obavljanje dubinske provjere:***	Razlog ***zbog kojeg je obavljena dubinska provjera:***
A. Nezakoniti ulazak	A. Nezakoniti ulazak

Navedite prema potrebi i:	Navedite prema potrebi i:
ne postoji putna isprava / krivotvorena putna isprava,	ne postoji putna isprava / krivotvorena putna isprava,
ne postoje / krivotvorene vize ili odobrenja putovanja,	ne postoje / krivotvorene vize ili odobrenja putovanja,
drugo	drugo
B. Dolazak nakon operacije traganja i spašavanja	B. Dolazak nakon operacije traganja i spašavanja
C. Zahtjev za međunarodnu zaštitu na graničnom prijelazu	C. Zahtjev za međunarodnu zaštitu na graničnom prijelazu
D. Nema naznaka o obavljenoj kontroli na vanjskoj granici:	***Briše se.***
□ ***nema pečata u putnoj ispravi / nema unosa u sustav ulaska/izlaska***	***Briše se.***
□ ***ne postoji putna isprava***	***Briše se.***

Or. en

Amandman 813
Tineke Strik

Prijedlog uredbe
Prilog 1. – točka 7.a (nova)

Tekst koji je predložila Komisija	*Izmjena*
	7a. Je li podnesen zahtjev za međunarodnu zaštitu?
	□ ***Da*** □ ***Ne***

Or. en

Amandman 814
Jan-Christoph Oetjen, **Malik Azmani**, **Moritz Körner**, **Michal Šimečka**, **Hilde Vautmans**, **Dragoş Tudorache**

Prijedlog uredbe
Prilog 1. – točka 8.a (nova)

Tekst koji je predložila Komisija	*Izmjena*
	8a. Obavljena je preliminarna zdravstvena provjera:
	□ Da □ Ne
	Ako je odgovor potvrdan, navedite odgovarajuće rezultate:
	Pružena trenutačna skrb:
	□ Da □ Ne
	Izolacija zbog javnozdravstvenih razloga:
	□ Da □ Ne
	Ako je odgovor potvrdan, navedite datume, konkretne razloge, lokaciju:

Or. en

Amandman 815
Jan-Christoph Oetjen, Malik Azmani, Moritz Körner, Michal Šimečka, Hilde Vautmans, Dragoş Tudorache

Prijedlog uredbe
Prilog 1. – točka 8.b (nova)

Tekst koji je predložila Komisija	*Izmjena*
	8b. Obavljena je preliminarna provjera ranjivosti:
	□ Da □ Ne
	Ako je odgovor potvrdan, navedite utvrđene posebne potrebe u vezi s prihvatom ili postupovne potrebe i/ili provjere koje nisu obavljene tijekom postupka dubinske provjere;

Or. en

Amandman 816
Jan-Christoph Oetjen, Malik Azmani, Moritz Körner, Michal Šimečka, Hilde Vautmans, Dragoş Tudorache

Prijedlog uredbe
Prilog 1. – točka 8.c (nova)

Tekst koji je predložila Komisija	*Izmjena*
	8c. Članovi obitelji ili bliski rođaci prisutni u EU-u:
	□ Da □ Ne
	Ako je odgovor potvrdan, navedite pojedinosti o relevantnim članovima obitelji ili bliskim rođacima i relevantnoj državi članici.

Or. en

Amandman 817
Jan-Christoph Oetjen, Malik Azmani, Moritz Körner, Michal Šimečka, Hilde Vautmans, Dragoş Tudorache

Prijedlog uredbe
Prilog 1. – točka 10.

Tekst koji je predložila Komisija	*Izmjena*
10. Pružena trenutačna skrb:	***Briše se.***
□ Da □ Ne	

Or. en

Amandman 818
Tineke Strik

Prijedlog uredbe
Prilog 1. – točka 10.

Tekst koji je predložila Komisija	*Izmjena*
	10. Je li obavljena zdravstvena provjera?

	□ ***Da*** □ ***Ne***
10. Pružena trenutačna skrb:	Pružena trenutačna skrb:
□ Da □ Ne	□ Da □ Ne
	Izolacija zbog javnozdravstvenih razloga:
	□ ***Da*** □ ***Ne***
	Ako je odgovor potvrdan, navedite datume, konkretne razloge, lokaciju:
	Or. en

Amandman 819
Nadine Morano

Prijedlog uredbe
Prilog 1 – točka 10.a (nova)

Tekst koji je predložila Komisija	*Amandman*
	10a. Provedeno ispitivanje kostiju:
	□ ***Da*** □ ***Ne***
	Ako je odgovor potvrdan, navedite zaključak ispitivanja kostiju:
	Or. fr

Amandman 820
Tineke Strik

Prijedlog uredbe
Prilog 1. – točka 11.

Tekst koji je predložila Komisija	*Izmjena*
11. Izolacija zbog javnozdravstvenih razloga:	***Briše se.***
□ ***Da*** □ ***Ne***	
Ako je odgovor potvrdan, navedite datume, konkretne razloge, lokaciju:	

Or. en

Amandman 821
Jan-Christoph Oetjen, Malik Azmani, Moritz Körner, Michal Šimečka, Hilde Vautmans, Dragoş Tudorache

Prijedlog uredbe
Prilog 1. – točka 11.

Tekst koji je predložila Komisija	*Izmjena*
11. Izolacija zbog javnozdravstvenih razloga:	***Briše se.***
□ ***Da*** □ ***Ne***	
Ako je odgovor potvrdan, navedite datume, konkretne razloge, lokaciju:	

Or. en

Amandman 822
Tineke Strik

Prijedlog uredbe
Prilog 1. – točka 11.a (nova)

Tekst koji je predložila Komisija	*Izmjena*
	11a. Je li obavljena provjera ranjivosti?
	□ ***Da*** □ ***Ne***
	Ako je odgovor potvrdan, navedite pojedinosti o ishodu, navodeći je li državljanin treće zemlje u ranjivom

položaju, je li žrtva mučenja i ima li posebne potrebe u vezi s prihvatom ili posebne postupovne potrebe.

Ako je odgovor negativan, navedite razloge zbog kojih te provjere nisu provedene.

Or. en

Amandman 823
Tineke Strik

Prijedlog uredbe
Prilog 1. – točka 11.b (nova)

Tekst koji je predložila Komisija	*Izmjena*
	Postoje li obiteljske veze na državnom području država članica?
	□ ***Da*** □ ***Ne***
	Ako je odgovor potvrdan, navedite pojedinosti o članu/članovima obitelji ili rođaku/rođacima te o relevantnoj državi članici.

Or. en

Amandman 824
Tineke Strik

Prijedlog uredbe
Prilog 1. – točka 12.

Tekst koji je predložila Komisija	*Izmjena*
12. Kretanja:	12. Kretanja:
a) mjesta/zemlje prethodnog boravišta:	***Briše se.***
b) mjesto polaska:	***Briše se.***

c) treće zemlje i mjesta (npr. grad, pokrajina) tranzita i trajanje boravka:	***Briše se.***
d) načini tranzita (npr. prijevozna sredstva, u skupini, pojedinačno), primljena pomoć (npr. posrednici, korišteni načini komunikacije), plaćanja izvršena ili koja se trebaju izvršiti itd.:	***Briše se.***
e) treće zemlje u kojima je zatražena zaštita:	***Briše se.***
f) treće zemlje u kojima je zaštita priznata:	***Briše se.***
g) planirano odredište unutar Unije:	g) planirano odredište unutar Unije:

Or. en

Amandman 825
Tineke Strik

Prijedlog uredbe
Prilog 1. – točka 13.

Tekst koji je predložila Komisija	*Izmjena*
13. Pomoć treće osobe ili organizacije uz plaćanje naknade u vezi s nezakonitim prelaskom granice i sve povezane informacije u slučaju sumnje na krijumčarenje:	***Briše se.***

Or. en

Amandman 826
Jan-Christoph Oetjen, Malik Azmani, Moritz Körner, Michal Šimečka, Hilde Vautmans, Dragoş Tudorache

Prijedlog uredbe
Prilog 1. – točka 13.

Tekst koji je predložila Komisija	*Izmjena*
13. Pomoć treće osobe ili organizacije uz	***Briše se.***

plaćanje naknade u vezi s nezakonitim prelaskom granice i sve povezane informacije u slučaju sumnje na krijumčarenje:

Or. en

Amandman 827
Jan-Christoph Oetjen, Malik Azmani, Moritz Körner, Michal Šimečka, Hilde Vautmans, Dragoş Tudorache

Prijedlog uredbe
Prilog 1. – točka 16.a (nova)

Tekst koji je predložila Komisija	*Izmjena*
	16a. Napomene i odobrenje nadležnih službi za usmeno prevođenje:
	Potpis/potpisi službenih usmenih prevoditelja (ime i služba):

Or. en